

# Un pobre forastero

Himnos #16 Simplificado

James Montgomery

*Con calma* ♩ = 96-112

George Coles

1. Un po - bre fo - ras - te - ro ví por

Ab Eb

Detailed description: This system contains the first three measures of the piece. The treble clef staff has a 6/8 time signature. The first measure starts with a treble clef and a 6/8 time signature, followed by a key signature change to three flats (B-flat major/D-flat minor). The melody begins with a triplet of eighth notes. The bass clef staff provides harmonic accompaniment with chords and some triplet figures.

mi ca - mi - no al pa - sar; él me ro - gó con

Ab Eb Ab

Detailed description: This system contains measures 4, 5, and 6. The melody continues with eighth and quarter notes. The bass clef staff features chords and a triplet in the second measure.

tan - to a - fán que no lo pu - de re - cha - zar. Su

Eb Ab Eb7 Ab

Detailed description: This system contains measures 7, 8, and 9. The melody includes a phrase with an accent (^) over 'to'. The bass clef staff has chords and a triplet in the first measure.

nom - bre, su des - ti - na - ción, su o - ri - gen no le

Eb Ab

Detailed description: This system contains measures 10, 11, and 12. The melody continues with eighth and quarter notes. The bass clef staff has chords and a triplet in the first measure.

Se puede copiar sin fines de lucro para uso en la Iglesia u hogar

## Un pobre forastero #2

12 Eb Ab Eb

pre - gun - té, mas — cuan - do su — mi - ra - da ví, — le

15 Ab Eb7 Ab

dí mi^a - mor; — no sé — por - qué.

2. El pan, escaso para mí, comía cuando el llegó,  
mas vi su hambre y se lo dí; él lo bendijo y lo partió.  
Los dos comimos de ese pan, que en manjar se convirtió,  
pues al comerlo con afán maná a mí me pareció.
4. Cayó la noche invernal con espantosa tempestad.  
Su voz en la tormenta oí, y lo acogí en mi hogar.  
Le atendí, lo conforté, mi propio lecho le ofrecí.  
En duro suelo me acosté, mas en Edén creí dormir.
6. Lo vi esperando en prisión la muerte como un vil traidor.  
De la calumnia defendí a mi amigo con valor.  
En prueba de mi amistad me suplicó por él morir;  
la carne quiso rehusar, mas mi alma libre dijo "¡Sí!"

3. Al acercarme al manantial, sediento y débil lo hallé;  
el agua clara no alcanzó, y pareció burlar su sed.  
Corrí, mi copa le acerqué; bebí, tres veces la vació.  
Después, me la llenó y dió, y para siempre mi sed sació.
5. En el camino lo hallé gopeado, herido, por morir.  
Sus llagas con amor vendé, su aliento hice recobrar.  
Sané su cuerpo y oculté la herida que tenía yo,  
y desde entonces la olvidé; la paz mi corazón llenó.
7. Al forestero vi ante mí; Su identidad Él reveló;  
las marcas en Sus manos vi: reconocí al Salvador.  
Me dijo: "Te recordaré", y por mi nombre me llamó.  
"A tu prójimo ayudaste y así serviste a tu Señor".